



**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.: General
28 January 2011

Russian
Original: English

Комиссия по народонаселению и развитию

Сорок четвертая сессия

11–15 апреля 2011 года

Пункт 4 предварительной повестки дня*

**Общие прения, посвященные национальному опыту
в вопросах народонаселения: рождаемость,
репродуктивное здоровье и развитие**

**Заявление, представленное Всемирным фондом народонаселения,
Германским фондом мирового населения и организацией
"Вяэстёлитто" – неправительственными организациями,
имеющими консультативный статус при Экономическом
и Социальном Совете, а также организацией "Чойс фор ют энд
секшуэлити" – неправительственной организацией,
не имеющей консультативного статуса**

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета.

* E/CN.10/2011/1.



Заявление*

1. Указанные выше НПО, занимающиеся вопросами укрепления сексуального и репродуктивного здоровья и поощрения соответствующих прав во всем мире, приветствуют выбор темы сорок четвертой сессии Комиссии Организации Объединенных Наций по народонаселению и развитию – "Рождаемость, репродуктивное здоровье и развитие".

2. Выход из замкнутого круга нищеты начинается со свободы выбора. Люди имеют право на максимально достижимый уровень сексуального и репродуктивного здоровья независимо от их пола, возраста, вероисповедания и культуры. Должны уважаться сексуальные и репродуктивные права. Во главу угла необходимо ставить интересы молодежи, женщин и уязвимых групп населения, таких как лица с ограниченными возможностями и/или хронически больные люди. Основу устойчивого развития составляет наличие у этих лиц возможностей самостоятельно принимать решения в отношении своей сексуальной жизни, желаемого количества детей и сроков их рождения, а также обладать знаниями, касающимися безопасного секса.

3. 215 млн. женщин в развивающихся странах хотят пользоваться противозачаточными средствами, но не имеют к ним доступа¹. Эта неудовлетворенная потребность будет только возрастать. Если женщины имеют доступ к противозачаточным средствам и услугам планирования семьи, они делают выбор в пользу меньшего числа детей, что позволяет им и их детям жить более здоровой жизнью². Обеспечение доступа к противозачаточным средствам – это весьма эффективный с точки зрения затрат путь, который может предотвратить почти треть всех случаев материнской смертности³.

4. Более половины мирового населения составляют лица до 24 лет. Сексуальное и репродуктивное здоровье и права этих молодых людей и подростков игнорируются в наибольшей степени. Они начинают свою сексуальную и репродуктивную жизнь, не обладая необходимой информацией и образованием для того, чтобы сделать осмысленный и здоровый выбор в отношении своего сексуального поведения. Они не способны воспользоваться учитывающими интересы молодежи услугами в области охраны сексуального и репродуктивного здоровья и противозачаточными средствами. Всестороннее половое просвещение и пропаганда свободы выбора способствуют улучшению состояния здоровья молодых людей⁴.

5. Причиной около 13 процентов случаев материнской смертности являются небезопасные аборты. Это означает 70 тыс. смертей ежегодно, которые можно было бы избежать. Нельзя говорить о сокращении уровня материнской смертности и о

* Издается без официального редактирования.

¹ Singh, S., Darroch, J.E., Ashford, L.S., Vlassoff, M., 2009. Adding It Up: The Costs and Benefits of Investing in Family Planning and Maternal and Newborn Health. Washington/New York: Guttmacher/UNFPA.

² Ronsmans C. and Campbell O. 1998. "Short birth intervals don't kill women: evidence from Matlab, Bangladesh." *Studies in Family Planning* 29: 282-90 en WHO. 2005. World Health Report 2005. Geneva: WHO.

³ Департамент общественной информации ООН – DPI/2650 E/Rev.1 – сентябрь 2010 года. Фактологический бюллетень "Мы можем положить конец нищете к концу 2015 года": http://www.unclef.com/en/mdg/summit2010/pdf/MDG_FS_5_EN_new.pdf.

⁴ Kirby, D. The impact of Abstinence and Comprehensive Sex and STD/HIV Education Programs on Adolescent Sexual Behavior. *Sexuality Research & Social Policy* 2008; 5(3): 18-27.

достижении Целей развития тысячелетия, не признавая этого факта. Женщины и молодые девушки должны иметь доступ к услугам по безопасным абортam, а также к информации и услугам в области планирования семьи и высококачественному уходу в период после аборта.

6. Одна из трех женщин всего мира испытала на себе сексуальное или гендерное насилие в той или иной форме. Вовлечение мужчин в борьбу с таким насилием является ключевым фактором его ликвидации. Гендерное равенство является одним из важнейших факторов достижения устойчивого развития, ликвидации нищеты, профилактики ВИЧ и обеспечения сексуальных и репродуктивных прав.

7. В 2010 году нехватка финансирования мер в области планирования семьи и охраны репродуктивного здоровья, по оценкам, составляла более 6,8 млрд. долл. США. Для выполнения ЦРТ и целей Программы действий МКНР необходимо привлечь еще 54,8 млрд. долл. США⁵. Финансирование деятельности по предотвращению нежелательных беременностей путем всестороннего полового просвещения и предоставления услуг в области планирования семьи сократилось с 2000 года на 34 процента⁶.

Необходимые меры

8. Планирование семьи: укрепление права подростков и взрослых мужчин и женщин на информацию и доступ к безопасным, эффективным, доступным по цене и приемлемым методам контрацепции и планирования семьи по их выбору, включая мужские и женские презервативы. Содействие специализированному по признаку пола просвещению для подростков и взрослых мужчин по вопросам рождаемости, профилактики заболеваний, имеющих медицинские услуги и репродуктивных прав, с тем чтобы они могли более активно участвовать в обеспечении здоровой жизни для своих партнеров и детей.

9. Сексуальное и репродуктивное здоровье и права молодежи: обеспечение доступа молодых людей к информации в области сексуального и репродуктивного здоровья, просвещению и уходу в этой области, услугам и средствам контрацепции и планирования семьи, включая мужские и женские презервативы. Защита права подростков на невмешательство в частную жизнь, конфиденциальность, уважение и осознанное согласие.

10. Всестороннее половое просвещение: всеобъемлющее просвещение молодых людей с учетом аспектов прав человека по вопросам сексуальности человека, сексуального и репродуктивного здоровья и прав, гендерного равенства, а также по вопросам позитивного и ответственного отношения к своему сексуальному поведению.

11. Безопасные аборты: обеспечение того, чтобы в соответствии со своими правами человека женщины, особенно из наиболее уязвимых групп населения, имели в своих общинах доступ к полному спектру услуг по охране репродуктивного здоровья, включая эффективные и доступные по цене методы контрацепции, уход в период после аборта, безопасные аборты.

⁵ ЮНФПА/Междисциплинарный демографический институт Нидерландов, база данных проекта оценки динамики ресурсов, Доклад Комиссии по народонаселению и развитию ООН за 2009 год "Поступления финансовых ресурсов на цели помощи в осуществлении Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию".

⁶ Euromapping 2009 – DSW, EPF, EuroNgos.

12. Гендерное равенство: расширение возможностей молодежи и женщин требовать соблюдения своих прав, связанных с гендерным равенством; права женщин и мужчин иметь контроль над вопросами, касающимися сексуального поведения и деторождения, и свободно и ответственно принимать решения по ним без какого бы то ни было принуждения, дискриминации и насилия.

13. Участие молодежи: значимое вовлечение молодежи в разработку, осуществление и оценку всех стратегий и программ в области охраны сексуального и репродуктивного здоровья.

14. Реализация мер и их финансирование: всестороннее половое просвещение и обеспечение всеобщей доступности услуг и средств в области охраны репродуктивного здоровья и планирования семьи имеют основополагающее значение для достижения целей Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию и Целей развития тысячелетия. Всем нам необходимо увеличить масштабы усилий и финансирования для достижения этих целей, при этом нам необходимы доступные, прозрачные и эффективные механизмы контроля осуществления и подотчетности на национальном и международном уровнях.

15. МКНР+20: участие гражданского общества в осуществлении Каирской программы действий и Основных направлений деятельности по дальнейшему осуществлению Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию в период до 2014 года и после имеет важнейшее значение для обеспечения их полного выполнения. В связи с этим гражданскому обществу, включая молодежь, должна быть предоставлена возможность в полной мере участвовать во всех мероприятиях, указанных в резолюции A/RES/65/234 "Последующая деятельность в связи с Международной конференцией по народонаселению и развитию в период после 2014 года".
